

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

vielen Dank für den Kauf dieser USB-C-Powerbank Power Delivery und Quick Charge.

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung und befolgen Sie die aufgeführten Hinweise und Tipps, damit Sie Ihre neue Powerbank optimal einsetzen können.

Lieferumfang

- Powerbank
- USB-Ladekabel (USB-C auf USB-C)
- Transporttasche
- Bedienungsanleitung

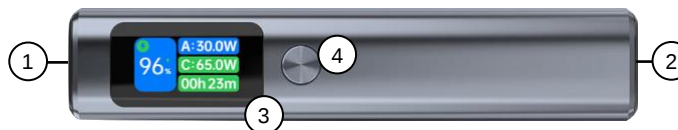
Optionales Zubehör

- USB-Netzteil (z.B. SD-2201)

Technische Daten

Akku-Typ		Lithium-Ionen (3,7 Volt DC)
Kapazität		20.000 mAh / 72 Wh
Ladestrom	USB-C 1	5 / 9 / 12 / 15 Volt bis 3 A oder 20 V / 3,25 A (max. 65 Watt)
	USB-C 2	5 / 9 / 12 / 15 Volt bis 3 A oder 20 V / 3 A (max. 60 Watt)
Output	USB-A	5 Volt bis 3 A / 15 Watt, 9 Volt bis 3 A / 27 Watt, 10 Volt bis 2,25 A / 22, Watt, 12 Volt bis 2,5 A / 30 Watt
	USB-C	5 Volt bis 3 A / 15 Watt, 9 Volt bis 3 A / 27 Watt, 12 Volt bis 3 A / 36 Watt, 15 Volt 3 A / 45 Watt, 20 Volt bis 5 A / 100 Watt (USB-C 1) oder 20 Volt bis 3 A / 60 Watt (USB-C 2)
Gesamtoutput-Leistung		130 Watt
Schutzklasse		III (Schutz durch Kleinspannung)
Schutzklasse Bildzeichen		
Maße		153 x 67 x 31 mm
Gewicht		492 g

Produktdetails



1. USB-A (output) und USB-C 2 (input / output)
2. USB-C 1 (input / output)
3. OLED-Display
4. Power-Taste

Akku laden



HINWEIS:

Laden Sie Ihre Powerbank vor dem ersten Gebrauch vollständig auf.

Verbinden Sie das mitgelieferte USB-Ladekabel mit einem der USB-C-Buchsen Ihrer Powerbank und mit einem geeigneten USB-Netzteil und stecken Sie das Netzteil in eine geeignete Steckdose ein.



HINWEIS:

Beide USB-C-Anschlüsse unterstützen das Aufladen per Power Delivery, jedoch ist die unterstützte Leistung an USB-C 2 geringer (siehe **Technische Daten**).

Den aktuellen Ladestand lesen Sie auf dem integrierten OLED-Display ab. Trennen Sie das Ladekabel von der Powerbank und ziehen Sie das Netzteil aus der Steckdose heraus, sobald der Akku vollständig geladen ist.

Verwendung

Schließen Sie zum Laden bis zu drei Mobilgeräte mit je einem USB-Kabel an den entsprechenden USB-Anschluss Ihrer Powerbank an.



HINWEIS:

Drücken Sie im Leerlauf die Power-Taste, um sich Akkuleistung, Ladeleistung, Restlaufzeit, Aktuelle Laufzeit, Temperatur, Gesamtleistung, Laufzeit anzeigen zu lassen.

Einstellungen

Zeit einstellen

1. Drücken Sie bei dunklem Display die Power-Taste, um die Anzeige zu aktivieren.
2. Drücken Sie bei Display-Anzeige kurz die Power-Taste, um zur Zeitanzeige zu gelangen.
3. Drücken Sie dann erneut die Power-Taste und halten Sie gedrückt, bis im Display **Set time** blinkt.
4. Drücken Sie die Power-Taste. Die erste Stundenzahl blinkt.
5. Drücken Sie nun wiederholt die Power-Taste, um die gewünschte Stunde einzustellen.
6. Drücken Sie erneut die Power-Taste und halten Sie gedrückt, um Ihre Einstellung zu speichern und zur zweiten Stundenzahl zu wechseln.
7. Wiederholen Sie die Schritte 5 und 6, um nacheinander die Stunden, Minuten und Sekunden einzustellen.
8. Drücken Sie nach vorgenommenen Einstellungen die Power-Taste und halten Sie sie gedrückt, um das Einstellungs-Menü zu verlassen.

Alarm einstellen

1. Drücken Sie bei dunklem Display die Power-Taste, um die Anzeige zu aktivieren.
2. Drücken Sie bei Display-Anzeige kurz die Power-Taste, um zur Zeitanzeige zu gelangen.
3. Drücken Sie dann erneut die Power-Taste und halten Sie gedrückt, bis im Display **Set time** blinkt.
4. Drücken Sie die Power-Taste und halten Sie gedrückt, bis im Display eine Option zum Ein- und Ausschalten (On / Off) des Alarms erscheint. Die weiß hinterlegte Option ist vorausgewählt.
5. Drücken Sie kurz die Power-Taste, um den Alarm einzuschalten. Das Wecker-Symbol und „Alarm clock“ leuchten weiß auf.



HINWEIS:

Bei Auswahl der Option **Off** schalten Sie den Alarm aus und kehren direkt zur Zeitanzeige zurück.

6. Drücken Sie die Power-Taste. Die erste Stundenzahl blinkt.
7. Drücken Sie nun wiederholt die Power-Taste, um die gewünschte Stunde einzustellen.
8. Drücken Sie erneut die Power-Taste und halten Sie gedrückt, um Ihre Einstellung zu speichern und zur zweiten Stundenzahl zu wechseln.

9. Wiederholen Sie die Schritte 7 und 8, um nacheinander die Stunden und Minuten einzustellen.
10. Drücken Sie nach vorgenommenen Einstellungen die Power-Taste und halten Sie sie gedrückt, um Ihre Einstellung zu speichern. Sie gelangen wieder zur Zeitanzeige. Das weiß leuchtende Wecker-Symbol zeigt an, dass der Alarm aktiv ist.
11. ertönt zur eingestellten Zeit der Alarmton, drücken Sie die Power-Taste, um den Alarm auszuschalten.

Display-Leuchtdauer einstellen

1. Drücken Sie bei dunklem Display die Power-Taste, um die Anzeige zu aktivieren.
2. Drücken Sie dann 3-mal hintereinander die Power-Taste, um zur Display-Leuchtdauer-Einstellung zu gelangen.
3. Drücken Sie erneut die Power-Taste und halten Sie gedrückt, um auszuwählen, ob das Display dauerhaft leuchten oder nach 30 Sekunden erlöschen soll.
4. Drücken Sie anschließend kurz die Power-Taste, um die Display-Leuchtdauer-Einstellung zu verlassen.

Sicherheitshinweise

- Diese Bedienungsanleitung dient dazu, Sie mit der Funktionsweise dieses Produktes vertraut zu machen. Bewahren Sie diese Anleitung daher gut auf, damit Sie jederzeit darauf zugreifen können. Geben Sie sie an Nachbenutzer weiter.
- Bitte beachten Sie beim Gebrauch die Sicherheitshinweise.
- Dieses Produkt ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und / oder mangels Wissens benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhielten von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist.
- Das Produkt stellt kein Spielzeug für Kinder dar. Halten Sie deshalb Kinder davon fern. Kinder müssen beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Ein Umbauen oder Verändern des Produktes beeinträchtigt die Produktsicherheit. Achtung Verletzungsgefahr!
- Alle Änderungen und Reparaturen am Produkt oder seinem Zubehör dürfen nur durch den Hersteller oder von durch ihn ausdrücklich hierfür autorisierte Personen durchgeführt werden. Öffnen Sie das Produkt nie eigenmächtig. Führen Sie Reparaturen nie selbst aus!

- Behandeln Sie das Produkt sorgfältig. Es kann durch Stöße, Schläge oder Fall aus bereits geringer Höhe beschädigt werden.
- Halten Sie das Produkt fern von Feuchtigkeit und extremer Hitze.
- Tauchen Sie das Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Berühren Sie das Produkt nicht mit nassen oder feuchten Händen.
- Überprüfen Sie das Produkt vor der Inbetriebnahme auf Beschädigungen. Verwenden Sie es nicht, wenn es sichtbare Schäden aufweist.
- Benutzen Sie das Produkt niemals nach einer Fehlfunktion, z.B. wenn es ins Wasser oder heruntergefallen ist oder auf eine andere Weise beschädigt wurde.
- Achten Sie beim Betrieb an einer Steckdose darauf, dass das Produkt an einer Steckdose betrieben wird, die leicht zugänglich ist, damit Sie das Produkt im Notfall schnell vom Netz trennen können.
- Ziehen Sie den Netzstecker des Produktes nie mit nassen Händen aus der Steckdose.
- Wenn Sie den Stecker aus der Steckdose herausziehen wollen, ziehen Sie immer direkt am Stecker. Ziehen Sie niemals am Kabel, es könnte beschädigt werden. Transportieren Sie das Gerät zudem niemals am Kabel.
- Achten Sie darauf, dass das Stromkabel nicht geknickt, eingeklemmt, überfahren wird oder mit Hitzequellen oder scharfen Kanten in Berührung kommt. Es darf außerdem nicht zur Stolperfalle werden.
- Ziehen Sie nach jedem Gebrauch oder bei Störungen während des Betriebs den Netzstecker des Geräts.
- Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten.

Wichtige Hinweise zum Akku

- Akkus gehören nicht in die Hände von Kindern.
- Erhitzen Sie den Akku nicht über 60 °C und werfen Sie ihn nicht in Feuer: Feuer-, Explosions- und Brandgefahr!
- Schließen Sie den Akku nicht kurz.
- Versuchen Sie nicht, Akkus zu öffnen.
- Bleiben Sie beim Laden des Akkus in der Nähe und kontrollieren Sie regelmäßig dessen Temperatur.
- Setzen Sie den Akku keinen mechanischen Belastungen aus. Vermeiden Sie das Herunterfallen, Schlagen, Verbiegen oder Schneiden des Akkus.

- Brechen Sie den Ladevorgang bei starker Überhitzung sofort ab. Ein Akku, der sich beim Aufladen stark erhitzt oder verformt, ist defekt und darf nicht weiterverwendet werden.
- Achten Sie beim Aufladen des Akkus unbedingt auf die richtige Polarität des Ladesteckers. Bei falschem Ladestecker-Anschluss, ungeeignetem Ladegerät oder vertauschter Polarität besteht Kurzschluss- und Explosionsgefahr!
- Entladen Sie den Akku nie vollständig, dies verkürzt seine Lebenszeit.
- Soll der Akku längere Zeit aufbewahrt werden, empfiehlt sich eine Restkapazität von ca. 30 % des Ladevolumens.
- Vermeiden Sie am Lagerort direkte Sonneneinstrahlung. Die ideale Temperatur beträgt 10 – 20 °C.

Wichtige Hinweise zur Entsorgung

Dieses Elektrogerät gehört **nicht** in den Hausmüll. Für die fachgerechte Entsorgung wenden Sie sich bitte an die öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde.

Einzelheiten zum Standort einer solchen Sammelstelle und über ggf. vorhandene Mengenbeschränkungen pro Tag/Monat/Jahr entnehmen Sie bitte den Informationen der jeweiligen Gemeinde.

Konformitätserklärung

Hiermit erklärt PEARL GmbH, dass sich das Produkt ZX-3615-675 in Übereinstimmung mit der RoHS-Richtlinie 2011/65/EU + (EU)2015/863 und der EMV-Richtlinie 2014/30/EU befindet.

Kurtasz A.

Qualitätsmanagement
Dipl. Ing. (FH) Andreas Kurtasz

Die ausführliche Konformitätserklärung finden Sie unter www.pearl.de/support. Geben Sie dort im Suchfeld die Artikelnummer ZX-3615 ein.

Informationen und Antworten auf häufige Fragen (FAQs) zu vielen unserer Produkte sowie ggfs. aktualisierte Handbücher finden Sie auf der Internetseite:

www.revolt-power.de

Geben Sie dort im Suchfeld die Artikelnummer oder den Artikelnamen ein.

Chère cliente, cher client,

Nous vous remercions d'avoir choisi cette batterie externe USB. Afin d'utiliser au mieux votre nouveau produit, veuillez lire attentivement ce mode d'emploi et respecter les consignes et astuces suivantes.

Contenu

- Batterie externe
- Câble de chargement (USB-C vers USB-C)
- Sac de transport
- Mode d'emploi

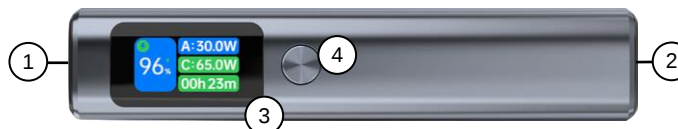
Accessoires en option, disponibles séparément sur www.pearl.fr :

- Adaptateur secteur USB

Caractéristiques techniques

Type de batterie	Lithium-ion (3,7 V DC)	
Capacité	20000 mAh / 72 Wh	
Courant de chargement	USB-C 1	5 / 9 / 12 / 15 V jusqu'à 3 A ou 20 V / 3,25 A (max. 65 W)
	USB-C 2	5 / 9 / 12 / 15 V jusqu'à 3 A ou 20 V / 3 A (max. 60 W)
Sortie	USB-A	5 V jusqu'à 3 A / 15 W, 9 V jusqu'à 3 A / 27 W, 10 V jusqu'à 2,25 A / 22 W 12 V jusqu'à 2,5 A / 30 W
	USB-C	5 V jusqu'à 3 A / 15 W, 9 V jusqu'à 3 A / 27 W, 12 V jusqu'à 3 A / 36 W, 15 V 3 A / 45 W, 20 V à 5 A / 100 W (USB-C 1) ou 20 V à 3 A / 60 W (USB-C 2)
Rendement total	130 W	
Classe de protection	III, protection par basse tension	
Symbole classe de protection		
Dimensions	153 x 67 x 31 mm	
Poids	492 g	

Description du produit



1. USB-A (sortie) et USB-C 2 (entrée / sortie)
2. USB-C 1 (entrée / sortie)
3. Écran OLED
4. Touche Power

Charger la batterie



NOTE :

Avant la première utilisation, rechargez complètement votre batterie.

Branchez le câble de chargement USB fourni sur l'une des prises USB-C de la batterie et sur un chargeur secteur USB adéquat. Puis, branchez le chargeur secteur sur une prise secteur adéquate.



NOTE :

Les deux ports USB-C prennent en charge le chargement par Power Delivery, mais la puissance prise en charge est moindre sur l'USB-C 2 (voir les caractéristiques techniques).

Vous pouvez lire le niveau de chargement actuel sur l'écran OLED intégré. Débranchez le câble de chargement de la batterie et retirez l'adaptateur secteur de la prise dès que la batterie est entièrement chargée.

Utilisation

Pour charger jusqu'à trois appareils mobiles, branchez chacun un câble USB sur le port USB correspondant de la batterie.



NOTE :

Appuyez sur la touche Power lorsque l'appareil est inactif pour afficher la puissance de la batterie, la puissance de charge, l'autonomie restante, la durée de fonctionnement actuelle, la température, la puissance totale, la durée de fonctionnement.

Réglages

Régler l'heure

1. Lorsque l'écran est sombre, appuyez sur le bouton Power pour activer l'affichage.

2. Lorsque l'écran est affiché, appuyez brièvement sur la touche Power pour accéder à l'affichage de l'heure.
3. Maintenez ensuite la touche Power enfoncée jusqu'à ce que Set time clignote sur l'écran.
4. Appuyez sur la touche Power. Le premier chiffre des heures clignote.
5. Appuyez plusieurs fois sur le bouton Power pour régler l'heure souhaitée.
6. Maintenez à nouveau le bouton Power enfoncé pour enregistrer votre réglage et passer au deuxième nombre d'heures.
7. Répétez les étapes 5 et 6 pour régler successivement les heures, les minutes et les secondes.
8. Une fois les réglages effectués, maintenez le bouton Power enfoncé pour quitter le menu des réglages.

Régler l'alarme

1. Lorsque l'écran est sombre, appuyez sur le bouton Power pour activer l'affichage.
2. Lorsque l'écran est affiché, appuyez brièvement sur la touche Power pour accéder à l'affichage de l'heure.
3. Maintenez ensuite la touche Power enfoncée jusqu'à ce que Set time clignote sur l'écran.
4. Maintenez la touche Power enfoncée jusqu'à ce que l'écran affiche une option permettant d'activer ou de désactiver (On / Off) l'alarme. L'option sur fond blanc est présélectionnée.
5. Appuyez brièvement sur la touche Power pour activer l'alarme. Le symbole de l'alarme et "Alarm clock" s'allument en blanc.



NOTE :

En sélectionnant l'option Off, vous désactivez l'alarme et revenez directement à l'affichage de l'heure.

6. Appuyez sur la touche Power. Le premier chiffre des heures clignote.
7. Appuyez plusieurs fois sur le bouton Power pour régler l'heure souhaitée.
8. Maintenez à nouveau le bouton Power enfoncé pour enregistrer votre réglage et passer au deuxième nombre d'heures.
9. Répétez les étapes 7 et 8 pour régler successivement les heures et les minutes.
10. Une fois les réglages effectués, maintenez le bouton Power enfoncé pour enregistrer votre réglage. L'affichage de l'heure réapparaît. L'icône de l'alarme s'allume en blanc pour indiquer que l'alarme est activée.
11. Si l'alarme retentit à l'heure programmée, appuyez sur la

touche Power pour la désactiver.

Régler la durée du rétroéclairage de l'écran

1. Lorsque l'écran est sombre, appuyez sur le bouton Power pour activer l'affichage.
2. Appuyez ensuite 3 fois de suite sur la touche Power pour accéder au réglage de la durée du rétroéclairage de l'écran.
3. Maintenez à nouveau le bouton Power enfoncé pour choisir si l'écran doit rester allumé en permanence ou s'éteindre après 30 secondes.
4. Appuyez ensuite brièvement sur la touche Power pour quitter le réglage de la durée du rétroéclairage de l'écran.

Consignes de sécurité

- Ce mode d'emploi vous permet de vous familiariser avec le fonctionnement du produit. Conservez précieusement ce mode d'emploi afin de pouvoir le consulter en cas de besoin. Le cas échéant, transmettez-le avec le produit à l'utilisateur suivant.
- Pour connaître les conditions de garantie, veuillez contacter votre revendeur. Veuillez également tenir compte des conditions générales de vente !
- Veuillez à utiliser le produit uniquement comme indiqué dans la notice. Une mauvaise utilisation peut endommager le produit ou son environnement.
- Respectez les consignes de sécurité pendant l'utilisation.
- Cet appareil n'est pas conçu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter tout danger. N'utilisez pas l'appareil tant que la réparation n'a pas été effectuée.
- Tenir hors de la portée et de la vue des enfants.
- Le démontage ou la modification du produit affecte sa sécurité. Attention : risque de blessures !
- Toute modification ou réparation de l'appareil ou de ses accessoires doit être effectuée exclusivement par le fabricant ou par un spécialiste dûment autorisé. N'ouvrez pas le produit. Ne tentez jamais de réparer vous-même le produit !
- Manipulez le produit avec précaution. Un coup, un choc, ou une chute, même de faible hauteur, peut l'endommager.

- N'exposez le produit ni à l'humidité ni à une chaleur extrême.
- Ne plongez l'appareil ni dans l'eau ni dans un autre liquide.
- Ne touchez jamais le produit avec des mains mouillées ou humides.
- Avant chaque utilisation, vérifiez que le produit n'est pas endommagé. Ne l'utilisez pas s'il est endommagé.
- N'utilisez pas le produit après un dysfonctionnement, par exemple s'il est tombé dans l'eau ou s'il a été endommagé.
- Veillez à ce que le produit soit alimenté par une prise facilement accessible afin de pouvoir débrancher l'appareil rapidement en cas d'urgence.
- Ne débranchez jamais la fiche du produit avec des mains mouillées.
- Lorsque vous débranchez la fiche de la prise murale, tirez toujours directement sur le connecteur. Ne tirez jamais sur le câble, il pourrait être endommagé. Ne transportez jamais l'appareil en le tenant par le câble.
- Veillez à ne pas plier, écraser ou pincer le câble d'alimentation. Ne l'exposez ni à des sources de chaleur, ni à des objets tranchants. Il ne doit pas devenir un obstacle sur lequel quelqu'un risquerait de trébucher.
- Débranchez la fiche d'alimentation de l'appareil après chaque utilisation, en cas de dysfonctionnement pendant le fonctionnement et avant chaque nettoyage.
- Aucune garantie ne pourra être appliquée en cas de mauvaise utilisation.
- Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dégâts matériels ou dommages (physiques ou moraux) dus à une mauvaise utilisation et/ou au non-respect des consignes de sécurité.
- Sous réserve de modification et d'erreur.

Consignes importantes sur les batteries

- Maintenez les batteries hors de portée des enfants.
- Ne laissez pas la batterie chauffer à plus de 60 °C et ne la jetez pas dans le feu : Risque d'explosion et d'incendie !
- Ne court-circuitez pas la batterie.
- N'essayez jamais d'ouvrir les batteries.
- Restez à proximité de la batterie lors du chargement et contrôlez régulièrement sa température.
- N'exposez pas la batterie à des charges mécaniques. Évitez de faire tomber, de frapper, de tordre ou de couper la batterie.
- Interrompez immédiatement le processus de chargement en cas de forte surchauffe. Une batterie qui chauffe fortement ou se déforme au cours du chargement est défectueuse. Vous ne devez pas continuer à l'utiliser.

- Respectez obligatoirement la bonne polarité du connecteur pour le chargement des accumulateurs. Un mauvais branchement du connecteur de chargement, un chargeur inadapté ou une polarité inversée créent un risque de court-circuit et d'explosion !
- Veillez à ne jamais décharger complètement la batterie ; cela diminue sa durée de vie.
- Si vous pensez ne pas utiliser la pile/batterie durant une longue période, nous vous recommandons de la laisser chargée à environ 30 % de sa capacité.
- Ne la stockez pas dans un endroit exposé aux rayons directs du soleil. La température idéale du lieu de stockage est comprise entre 10 et 20 °C.

Consignes importantes pour le traitement des déchets

Cet appareil électronique ne doit **PAS** être jeté dans la poubelle de déchets ménagers. Pour l'enlèvement approprié des déchets, veuillez vous adresser aux points de ramassage publics de votre municipalité.

Les détails concernant l'emplacement d'un tel point de ramassage et des éventuelles restrictions de quantité existantes par jour/mois/année, ainsi que sur des frais éventuels de collecte, sont disponibles dans votre municipalité.

Déclaration de conformité

La société PEARL GmbH déclare ce produit ZX-3615 conforme aux directives actuelles suivantes du Parlement Européen : 2011/65/UE et 2015/863, relatives à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques, et 2014/30/UE, concernant la compatibilité électromagnétique.

Kurtasz, A.

Service Qualité

Dipl. Ing. (FH) Andreas Kurtasz

La déclaration de conformité complète du produit est disponible en téléchargement à l'adresse www.pearl.fr/support/notices ou sur simple demande par courriel à qualite@pearl.fr.

